

DuoResp Spiromax[®]

病人服藥指南

budesonide/formoterol



DuoResp[®]
Spiromax[®]
budesonide/formoterol

為何我獲處方 DuoResp Spiromax?

DuoResp Spiromax為治療哮喘及慢性阻塞性肺病(COPD)的吸服藥物。醫生向您處方本藥物,以協助舒緩您的哮喘或COPD病情,並將有關症狀對您日常生活的影響減至最低。

依照處方劑量服藥尤為重要,即使感到病情好轉亦然。需按照醫生指示服藥,方可達致最佳藥效。如有另一後備吸服器,則亦應將其置於隨手可及之處,並按處方服用。

如何使用 DuoResp Spiromax 吸服器



您的醫生、護士或藥劑師會向您展示如何使用吸服器。如有任何疑問，請即向其查詢。以下則為重點提示：

額外資訊：

- 如不慎開關活蓋而沒有吸服劑藥亦不要緊；不論活蓋打開的次數多少，每一口吸服僅含一劑藥的份量
- 惟請盡量避免開關活蓋而不吸服劑藥。即使沒有吸服劑藥，劑量顯示器亦會倒數，因而難以準確得知吸服器何時用畢。
- 吸服時您或會嚐到甜味。請放心，僅為藥物中乳糖成份的味道。



打開活蓋

首先，以直立方式手持吸服器，活蓋向下。然後打開活蓋（應會發出清晰的「咔噠」一聲）。打開活蓋時，吸服器會自動準確量度一劑藥的份量，方便您吸服。

呼氣

現在，您需徹底呼氣。在沒有造成不適的情況下，輕柔地盡量呼氣，惟請勿向吸服器呼氣。



吸服劑藥

將吹口輕放於齒間，並緊閉雙唇確保四周完全密封。注意請勿讓雙唇或手指阻擋通風孔。現在以口部深深吸氣，請盡量徹底吸氣，然後將吸服器移離嘴巴。

閉氣

盡量閉氣最少10秒，然後輕輕呼氣。謹記請勿向吸服器呼氣。



關上活蓋

吸服完畢後則關上活蓋。

謹記於現有DuoResp Spiromax 吸服器用畢前預先購買新的吸服器。



一個全新的DuoResp Spiromax吸服器含有足夠供吸服120或60次的藥物劑量（視乎所獲處方而定）。吸服器可使用多久則視乎您每天吸服的次數而定。

吸服器背面的劑量顯示器會顯示您大約剩餘的吸服劑量數目。當快將用畢並剩餘少於20口吸服劑量時，數字會轉為紅色。此時您需獲處方新的吸服器。



有關DuoResp Spiromax詳情，請參閱包裝內的單張。

DuoResp Spiromax 如何發揮功效？

哮喘及COPD症狀均由氣道發炎所引起。這些小氣管將空氣帶進及帶離肺部，而氣管發炎時則會變窄，有時還會被黏液或痰阻塞。這使正常呼吸變得困難，並導致一種或多種的哮喘及COPD主要症狀產生：

- 氣促
- 氣喘
- 咳嗽
- 胸口緊繃

DuoResp Spiromax含有兩種活性成份，分別為budesonide及formoterol：

- Budesonide有助減少及預防氣道發炎
- Formoterol有助擴張氣道，即時舒緩症狀且效用持久

希望了解哮喘或COPD之詳情?

哮喘及COPD的有用網站

🖱️ **Asthma UK (英國哮喘會):**
www.asthma.org.uk

🖱️ **British Lung Foundation
(英國肺部基金會):**
www.blf.org.uk

🖱️ **Help to quit smoking
(戒煙協助):**
www.nhs.uk/smokefree



報告副作用

如产生任何副作用（包括包装说明书上未列出的副作用），请告知您的医生、药剂师或护士。同时，您也可以直接通过黄卡体系（Yellow Card Scheme）www.mhra.gov.uk/yellowcard报告副作用。

通过报告副作用，您可以协助提供有关此药品安全性的更多信息。

治疗不良事件也可以通过Teva UK有限公司www.tevauk.com直接报告。

Teva UK Limited, Ridings Point, Whistler Drive, Castleford,
West Yorkshire WF10 5HX

製備日期: 2017年二月

批准編號: UK/DUO/16/0065v

您的DuoResp Spiromax 療程計畫

您獲處方的DuoResp Spiromax劑量為：

.....

.....

.....

.....

.....

醫護團隊聯絡 資料：

醫生/護士：

.....

電話號碼：

.....

地址：

.....

.....

.....

下一次就診：

日期：

.....

時間：

.....

備註：

.....

.....

.....